

Примітки програмного забезпечення GeneXpert® Dx 6.2

Цей документ містить нову інформацію, відомі обмеження та пояснення, не описані в *Інструкції з використання системи GeneXpert Dx*.

Увага:

Компанія Cepheid рекомендує завжди підтверджувати, що завантажені результати в систему LIS відповідають результатам аналізу GeneXpert після будь-яких змін у системі GeneXpert або хості, включаючи (проте без обмеження) наступні:

- Версія програмного забезпечення GeneXpert
- Версія визначення аналізу GeneXpert
- Параметри налаштування зв'язків хосту GeneXpert
- Зміни проміжного програмного забезпечення або конфігурації
- Зміни програмного забезпечення або конфігурації системи LIS

1 Створити аналіз

- 1.1 Не скануйте штрих-код в полях ID пацієнта (ID пациента) або ID зразку (ID образца) в діалоговому вікні Створити аналіз (Создать анализ), якщо ви вже писали в цьому полі. Сканування штрих-коду після написання в полі призведе до того, що будуть скановані нечинні символи. Щоб оновити штрих-код в полях ID пацієнта (ID пациента) або ID зразку (ID образца), закрийте діалогове вікно Створити аналіз (Создать анализ), потім знову оберіть Створити аналіз (Создать анализ) та скануйте штрих-код ID.
- 1.2 GX Dx 4.6 та вище не підтримує комбінацію одночасних аналізів BA 4-Plex та BG Duplex.

2 Технічне обслуговування

Технічне обслуговування поршня не повинне проводитися в той час, коли проводиться виконання аналізів. Якщо технічне обслуговування поршня почалося в той час, коли проводиться виконання аналізів, та модуль, де проводиться технічне обслуговування поршня (шток шприца не нахилений), стає недоступним для завершення технічного обслуговування (підняти шток шприца), то слід перезапустити програмне забезпечення GeneXpert Dx **після** закінчення аналізів.

3 Локалізація

Коли програмне забезпечення GeneXpert працює в російській конфігурації, діалог вибору файлу відображає деяку кількість тексту англійською мовою замість того, щоб показувати переклад російською мовою. Пошкодженими діалогами є діалог **Зберегти (Сохранить)** під час Архівація аналізу (Архивировать анализ), діалог **Відкрити (Открыть)** під час Повернути аналіз (Извлечь анализ), діалог Резервне місце бази даних (Резервное копирование базы данных) та діалог **Вибрати файл (Выбрать файл)** під час Відновлення бази даних (Восстановление базы данных).

Примітки програмного забезпечення GeneXpert® Dx 6.2

Втраченими перекладами є:

«Знайти в» — «Найти в»
«Ім'я файлу» — «Имя файла»
«Тип файлів» — «Тип файлов»
«Відмінити» — «Отменить»
«Відкрити» — «Открыть»